



# 慶びの日

ほめよ、たたへよ  
婚姻のよろこびをうたへよ

新郎と新婦と  
手をとりにて立てり

さかんなるかな

新しきいのちは今創められむとす  
しかしてまた

新しき征服の歩みは今祝がれたり

ほめよ、たたへよ

婚姻のよろこびをうたへよ

婚姻の栄誦／高村光太郎詩集より

提  
供

(各店の結婚メモが  
47頁に掲載されています)

美容室

エリザベス

洋服店

高橋鞆本店

御菓子

二つ茶屋

和洋家具

福井家具店

時計店

美田時計店

洋装店

マスマ

貸衣装

つみや

呉服

みよしや

結婚品

富田屋



カメラ / 杉尾友士郎 衣装提供 / なるせ



座談会

# 結婚への招待



**服部** お二組とも今秋、式を挙げられるようですが、おめでとうございます。すでに結婚準備は終えられていることと思いますが、婚約というまず最初の段階から話をすすめていきまようか。

**加納・松本** 私たちは「結納」という古い習慣はやめ、結婚する二人の気持ちの上で「婚約」すればいいと思っていたんですが、いろいろ周囲の事情もあってやむを得ず「結納」をとりかわしました。

**佐藤・三木** 両方の親の話し合いで「結納」ははぶきましたが、「婚約」という風習はあるんではないか。

**服部** 日本の風習としてはありますよ。武家時代には七、八才で許嫁を決めてましたね。どちらかといえば家族制度が強かったから家

と家との婚約は政治結婚などで強かったんですね。ただ恋愛結婚的な一つまり近代ヨーロッパ的ない方でいう「婚約」という考えでは日本では少くなく、家と家との約束といった感じですね。

**佐藤** ですが、もう私たちが位になりますと、家と家との婚約というより、その婚約という言葉から受ける感じは本人同志という感じですね。

**服部** いまどき家と家というような考えの人は、リバイバルにイカれている人ぐらいでしょうね(笑)  
**福富** そういうことですね。「結納」はもともと人身売買の名残りですね、そういう意味での結納には抵抗を感じますね。

**服部** 一番いいのは婚約する時に友人か恩師各一人に証人として立ち会ってもらい、婚約したことを

出席者

アドバイザー

**服部 正**

(大阪社会事業短大助教授)

**福井 達郎**

(福井産婦人科)

**福富 芳美**

(神戸ドレスメーカー女学院長)

きく人

**三木 康弘**

(神戸新聞社去部)

**佐藤 和子**

(ラジオ関西制作課)

**松本 宏**

(行動美術協会会友)

**加納 みつる**

(NHK神戸放送局放送部)

社会的に確認するのがいいんじゃないでしょうか。その人たちの好みで声明書を出すのもいいでしょう。大体婚約というものの意義は当事者だけの約束ということだけであって社会的に一つの確認をするという意義があると思うんです。

**福富** 形式的な仲人さんより、服部先生のいわゆるような証人、それもできれば両方に共通の友人があればその人に頼むのが理想ですね。もめごとがあった時に、仲に入ってくれる人がいる方がいいですからね。

**服部** お二組のようなのは別としても、婚約中にいろんな問題や、また解消ということもあり得ることでしょう。そういう時に両方が社会的に責任を負うということをはっきりさせておく必要がありますよ。結婚はそういう意味で若干の拘束力があつたわけなんです。一方的な婚約破棄による慰謝料の請求の時に、結婚を取りかわっているかどうかということ、非常に大きな問題になるんですよ。

そういう意味で、変なことをいうようだけど、人間と人間の契約だから本人同意が納得してるからそれでいいというんではどちらかが心変わりして何かゴタゴタのあつた時には、社会的にそれを認認するものは何もなくならずからね。やはり家庭裁判所でそういう時に証認してもらえらる人があつた方がいいというのが權の大へんどライナ考え方なんですよ。

家裁で実際に調停になつた時は結婚を取りかわしてないからこれは婚約してなかつたという判決を下す場合が多いですね。はたして友人や、恩師が立ち会つたから

ってどれだけの効力があるかわからないけどね。

**福富** むしろ親が反対しているような時こそ、誰れかに立ち会つてもらうことが大切でしょうね。

#### 婚約期間中の予備知識

**福富** 健康診断書の交換はぜひやつていただきたいですね。

**福井** レントゲンとか血液検査ですね。それから自分のからだに結婚や妊娠に関して、じやまになるような障害がないかというこの検査も、これはできれば少くとも準式の一カ月位前がよろしい。大抵の治療はこれ位の日数をみておけば式までには十分治療をすませることができまますから。

**服部** 僕は、興信所などを通して相手の家系に精神病の系統があるかどうかを知る必要があると思います。といいますのは、ウソをついているとかいうのでなく、精神病の系統のあることを本人でも知らないことが多いと思うんですよ。ことに分裂症が近親にあつた場合は、別な婚約を解消しなくても、何かの覚悟のようなものは必要だから：

**福井** 結婚前に正しい家族計画をたてていただきたいですね。

家族計画とは生み方の工夫であるという説明をしています。受胎調節という言葉も使われまします。がよい言い方だと思えます。しかし実際にはそれが正しく受けとられていない例え、家族計画とは避妊のことだと思つている人が多いんですよ。ひどいことになる人工中絶も家族計画と心得ている。全く邪道も甚しいことです。子供のない家庭が全国で約一割あります。これが家

族計画運動では全くといってよい程顧みられてないでしょう。今の家族計画はうつつとうしく、明るさがありませんね。

**松本** うつつとうしい家族計画とい

いますと：

**福井** 男の人にその気がないという不満は始終きかれます。中絶手術は恐ろしいものだという宣伝が機会ある毎に行なわれています。子供がないとまず女の責任のようにいわれる。避妊は女のエチケットだなどと世間ではいっています。家族計画はまるで女の犠牲は当り前みたいなあり方なんです。どこの家庭もそうだとするのはありませんが、とにかく家族計画では女はぶの悪い立場にあり、年中びくびくしています。

明かるい積極性のあるものということは、受胎調節が家族計画とかわつた時の指導精神もそうだったのですが、実際にはなかなかそうはいってないのです。こういうあり方の家族計画を正しい方へ引き戻すこと、それには男の理解と協力がほしいですね。これを婚約時代にとりつけておけばいい(笑) 忘れたら必ず損をするという結婚前の準備としてね(笑)

**福富・服部** それは大切ですね。

**加納** 子供は何人が適当ですか。

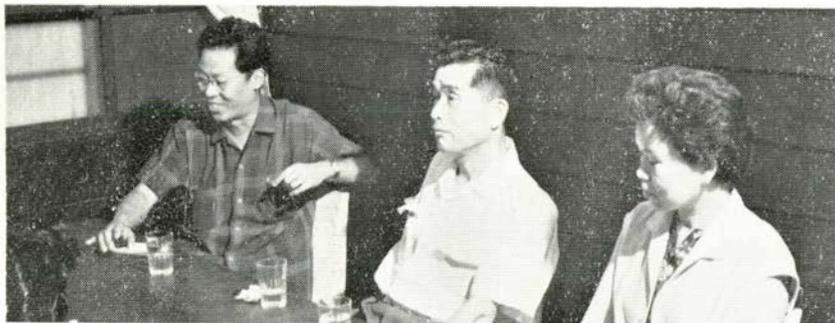
**福井** 統計でみても二、三人が多いですね。一方結婚して二年経つても妊娠しない時は不妊ではないかと疑つてみます。といひますのは当初の二年間に九十%前後は妊娠するからです。ですから子供が生まれては困る方で不妊は一応二、三年で打ち切つて不妊の原因がないか調べてみるんですね。困

る困るで避妊ばかり気をとられて  
いると先に後悔することが起るか  
も知れませんかね。  
松本 正しい家族計画とは、どう  
いうものですか。

福井 私ほこう思っています。家  
族の誰もが幸福であるような家庭  
をつくるためにはどうあるべきか  
その合理的な方法、これが正しい  
家族計画のあり方である―とね。  
丁度富士の頂上に登るのに一人の  
落伍者も怪我也も出さないように道  
を選ぶのと同じです。家族計画運  
動が避妊ばかり熱心になりすぎ  
て他を顧えりみないのは片寄りす  
ぎ―と思います。ただ結婚して  
から家族計画では数という問題だ  
けですね。子供の質という点から  
は結婚前から考えねばならないで  
しょう。

服部 先生のおっしゃるようによ家  
族計画は大切ですよ、いわゆるお  
茶やお花などのおけいご事でなく  
むしろ家族計画は花嫁修業の中  
に入ってくると思いますね。花嫁修  
業のおけいご事といえば、お茶、  
お花、和、洋裁、料理―僕はこれ  
を五点セットといっているんですが  
このうち洋裁を除くおけいご事  
カリキュラムというのは江戸時代  
から続いているんですね。世界中  
でこの圖を調べても三百年も、三  
世紀にもわたって花嫁が同じコー  
スで修業してるところは余りない  
んですね。鶴見俊輔氏は、そうし  
たおけいご事を「ふみ絵」だとい  
っています。日本の家族制度の古き  
家の門の前に立って、そこで適格  
検査をされる。するとそこでお茶  
やお花をやっている家族制度を  
破壊する危険性がないという意味  
になるというんですね。

つまりお茶やお花をやれば  
組合活動にも歌声にも参加しな  
かった―進歩的な場にいなかったこ  
とのアリバイになるんですね。  
もう一つは、おけいご事という



(アドバイス側は左より服部・福井・福富各氏)

すね。  
その「ふみ絵」を一度ふんでみ  
せないで家族制度の門は閉ざされ  
るんだと。

だけでももうそんな「ふみ絵」の  
時代はすぎましたよね。そうした  
ものにかわる何か新しいおけい  
ご事、例えば計画産児とか、生活  
合理化に関する問題などいろいろ  
あると思いますか？

福富 ほんとうですね。お茶やお  
花は娘時代でなくても、結婚して  
から暇をみつめてやるうと思えば  
できますからね。生活の合理化と  
か、世の中のことを知る勉強をさ  
れる方が大切でしょうね。

佐藤 お茶やお花はあえてしなけ  
ればならないものじゃないし、知  
らないということは、知らないで  
はつきり言って通した方がいいと  
思います。

服部 もう、それでいいですよ。

#### 挙式と披露

加納・松本 未来の子供たちのた  
めに二人だけの写真をとるだけで  
あとは挨拶状だけを配ったらい  
なんて思ってたんです。一番かん  
たんですし、ほんとうはそうした  
かったんですけどね。

服部 無宗教で簡単にという方た  
ちは、さいきん多い会費制の結婚  
式でおやりになれば：

松本 簡単でいいんだけど、こ

の場合、家の者が親類の手前も  
あるっていうことになりましてね  
服部 なせ家の人が反対するかと  
いえば、理主義生活運動の中の  
結婚式というは大へん粗末でミ  
ミッチイという観念があるんです  
ね。何も昔風の結婚式が盛大な結  
婚式じゃないですよ。だから新ら

とあれは全部「婦道」に通じてい  
るんですね。華道、茶道の道は婦  
道の道に通じてるんですよ。そして  
家族制度のもとでは忠実なるお嫁  
さんになるという一つの道なんです。  
だから「ふみ絵」というんで

しい無宗教の合理化された結婚式で、しかも華麗なる結婚式の演出をもっともつとたくさん考えればいいと思いますね。

会費制の結婚式に二、三出席しましたが、いずれも簡素というところにウエイトがかかりすぎてるんですね。たしかに淋しいんですけど、なげもつと美しく演出ができないんだらうかと思いましたが。

アイディア一つでうんと華麗な思い出深い式が挙げられるはずですよ。会費制の一つのアイディアとして、どうせ会費をとるのならうんとたくさん集めるんですよ。そしてお祝いはいっさいなしという約束をして、

会費百円のところを五百円とか千円というところにします。その集まった会費の中から三万円なら三万円を浮かして、本人の希望するお祝いのセツトを買えば、品物が重なるということはないでしょう。逆に欲しいセツトを考えておき、それが仮りに十万円するものなら十万円があがるような会費制計画をたてて、百人とか二百人とかいう会費制をとってもいいんじゃないでしょうか。

(ここで服部先生から会費制の結婚で、ドラマティックに演出され好評だった東洋紡の人たちの結婚式の模様や、本職の裁判官が憲法二十四条婚姻の条法をノリトのかわりに読み、小野十三郎氏が詩の朗読をされたという大阪での新しい形の結婚式の話が出ました)

三木 僕たちは披露の方に重点をおいてます。むしろ式そのものはぶきたいくらいなんです。それより友人、先輩に結婚をしたということを知ってもらいたい。なか

ば飲み食いの会のようにしたいな。福富 結婚式はどうでもいいという考えもあるけれど、子供ができるのがあって、式を挙げたほうがいいよ。なんて後悔しないとも



(左より松本・加納/三木・佐藤各々恋人トリオ元町エーワングリルにて)

限りませんし、何もミエをはってまでして挙式する必要はないから自分たちの結合力に合わせた身分相応な式をなされればいいんです。ごく親しい人だけの内輪同士の式でも、会費制であっても、いい

しました両親が何もかもやってくださるというようなら盛大な披露宴をもっともいいでしょう。あくまでもその人の立ち場と環境に応じた無理のない方法をおとりになれば：

あまり背のびしすぎて、かえってあと味の悪い思いの式はやらないことですね。

福井 そういう心構えが大切ですよ。加納 もうダンス、長持ち式はやめた方がいいですね第一、団地などでは入りませんもの。

服部 そう、家具類は結婚してから二入で相談して買えばいい。福富 親の一種のミエともいえる

「荷かさり」は、廃止したいですね。それに道具類は二人で揃えるのが楽いんですから、結婚してから必要に応じて買えば、それより実用的なものを持っていくことですね。洋服などもよく二、三着新調される方がありますが、むしろ服地のままで持つていく方がよいでしょう。さし当って不必要なものはやめ、むしろ貯金しておかれたほうがいいわね。

### 新婚旅行

佐藤 先輩の方にききますとね、和服の人はとくにそうでしょうか。オチオチ物も食べられないような状態で、式のと旅に出ると、クタクタになって、せつかくの新婚旅行が一つも楽しくないっておっしゃるんですが：

福富 普段と違ってやはり、そんなに満足に食べられないでしょうね(笑)旅に出る前に軽く食事をしなすとか、時間がなければ、サンドイッチやおすしを持っていくという心づかいはいりますね。

三木 旅の日取りさえゆつくりと  
っておけば、解放されてかえって  
疲れがやすまるということは考え  
られませんか。

服部 それは考えられますね。た  
だ疲れた気持の中で初夜を迎える  
ということとは、心理的にはどうか  
と思ひますが、これは男性の方の  
女性に対するいたわりの問題とい  
うことになりましたね。

佐藤 やはり旅行は、式の日にな  
るべく近いうちに行く方が感激も  
新らたでいいんでしょうね。もつ  
とも両方の仕事の都合で、来春ま  
で旅行は延ばすということもあり  
うるんですけど。

服部 そういう時には、有馬辺り  
で二、三日ゆつくりするんですね  
そしてまたのチャンスに改めて旅  
に出るのもいいでしょう。  
福富 疲れということを考えれば  
有馬や六甲山などごく身近なところ  
で身体をやさめるのもいいでし  
ょうね。

服部 そうですよ。僕にいわせる  
と新婚旅行で何も名所旧蹟をあち  
こち歩きまわることはないと思ひ  
ますね。むしろ山中の温泉や六甲  
山などの静かなホテルでくつろぐ  
方が賢明じゃないかな。

ぎつり組んだスケジュールで  
行くこと、乗り物だけで疲れますよ  
福井 たしかに日頃、乗り物にの  
りつけない者が旅へ出ますと疲れ  
ますからね、しんどい目までして  
旅に行つたは、それほどの印象も  
残らないというのなら、近いとこ  
ろでゆつくり昼寝して、六甲山か  
ら下界でも見下ろしてるほうがい  
いでしょね(笑)

服部 旅の日数は、帰ってから仕  
事につくまでに二、三日の余ゆう

は欲しいですよ。夕べの夜行で帰  
って朝出勤では困ります(笑)  
佐藤 とくに女性は、家の中の飾  
りつけなどがあって何かとあわた  
だしいことになると思ひますね。  
加納 一週間の休暇とすれば、ま  
ず四泊五日が理想ですね。

若い人たちへ助言

服部 一番大切なことは妙に相手  
の個性に同化することが「愛情」  
だという考え方はいけないと思ひ  
古い日本的な愛情の中には「妻は  
夫を慕いつつ」的な考えがありま  
すが、本当に愛情が深いというこ  
とは、お互いの個性のシルエツト  
がはつきりしているものをにらみ  
合っていることだと思ひます。  
そしてイデオロギー、世界観が一  
致している二人でありたいですね  
福井 先きにも申しましたが、子  
供のことを結婚してから心配する  
んでは遅いんです。お二人が幸福  
な家庭を築かれるためにも家族計  
画を真剣にとり組んでほしいもの  
です。

福富 長い結婚生活の間にはいろ  
んなことがあるものです。私自身  
いやなこともあったし、夫婦ゲン  
カもしました。でも三人の子供を  
持ち、苦しかった戦争中にも仕事  
を続けてきたからだと思ひます。  
お互いに責任を持つことで  
すね。昔の夫婦は、ご主人の方が  
強いので暴力を振るうてことが  
よくありましたが、暴力はいけま  
せんね。ご夫婦にとっては一種の  
レクリエーションかも知れないけ  
れど(笑)子供たちにとってははい  
やだと思ひますよ。

それから産児計画のことですが

自分の経験からいいますと一人の  
子でも二人の子でも、育てながら  
働くことには変りないんですね。  
一人の子を生んでそれからゆつ  
くりして次の子をーという考え方は、  
ちょっと考えるといいように  
すね。本当はエライですよ。若い  
時にさっさと子供を生んで、若い  
間にエライ目をして、あと三十  
ぎからは子供とともに人生をエン  
ジョイされるのも一つの方法じゃ  
ないかしら。私は子供は、絶対に  
早く生んだ方がいいと思ひます。生  
活がどうなつたらなんて思わない  
でね。五年経つてこれだけの生活  
力ができたから子供ができて大  
丈夫だということとはめつたにない  
でしょう。欲が出て、もう少し働  
き、お金がたまつてからというの  
で伸びるだけですよ。このために  
案外、年とつてから心配しながら  
子供を生み、年の割りに小さい子  
供を育てて苦労してらっしゃる方  
があります。

さいきんは勤め先きでも理解が  
あるから子供は早く生み、少して  
も子供たちと楽しめる間を長く持  
つというのが、今の家庭生活の一  
つのいき方じゃないかしら。この  
頃は年をとると子供たちと別居し  
なければならぬせんものね。  
若い人たちは健康で明かるい楽  
しい家庭を築いていただきたいで  
すね。

服部・福井 そのとおりですよ。

慶びの日に  
優雅な美しさをそそえる宝石



宝石直輸入商

タジマ

元町2丁目山側 TEL③0887・2552

FUGETSUDO

お慶びの日に

御引菓子  
御土産  
和菓子  
洋菓子



御婚礼御菓子ご相談お待ち申上げております

創業 明治三十年



風月堂

神戸・元町三 TEL. 神戸 ③ 695・696



座談会

# 挙式の計画は

# こんなにし ましよう



## 挙式のいろいろ

古山 まず始めに挙式の種類を聞かせていただきたいのですが、神式の生田神社さんからどうぞ

福田 神社では殆どが挙式だけでしようが、生田神社の場合ですと寿三千元、禄五千元、福七千元と三種類あります。お値段が違うのは、式の順序や時間には全く変わりが無いのですが、禄からは薬が入り、奉仕する人の数が増えますのと、茶菓子などのサービス

の点で多少相異があるわけです。式の時間は約一時間二十分で、お値段が安いから短かいなんていうことはありませんから(笑)一番多いのは真ん中の「禄」で、八割までの方がそうですね。

古山 早川さんの方は…  
早川 教会には、別に種類分けは



ごさいま  
せんね。  
その教会  
教会で習  
慣が違  
ますが、  
教会で結  
婚式を挙げられる時は実際には、  
お金は一銭もいらぬですよ。  
オガニストや司式をする牧師さん  
にささやかなお礼をするというこ  
とはありますがね。

教会で結婚式をするということ  
は、教会の原則としてその教会  
の会員がするわけで、会員以外の  
結婚式というものは教会の行事と  
しては無いんですよ。だから例え  
ば、相手がキリスト教の信者でな  
くとも、片方が教会の会員の場合  
は、牧師の見解において司式をし  
てさしあげてます。

出席者

早川 亮

(YMCA会員)

福田 義文

(生田神社禰宿)

小牟田 勇

(オリエンタルホテル餐応部長)

石井 恒三

(企画係長)

きく人

古山 桂子

(神戸新聞学芸部記者)

両方とも教会には全く関係はないけど、どうしても教会で式をやりたいという特殊な事情の場合やその牧師さんの司式でやりたいという時には、教会の会員というのを離れてお世話することはありますが…。



古山 そうしますと原則としてクリスチャンでなければダメということ

とですね。  
早川 そういうことです。映画などでよくフラックと教会へやってきて式を挙げるというのがありますが、やはり教会にとって結婚式といえは厳粛な行事ですからね。そう簡単には引き受けられないと思います。

現在、私たちは教会で式を挙げる方たちのためにYMCAのチャペルで、その方の縁故の牧師さんをお願いして式を挙げるということをやっております。

古山 そうしますと、教会での挙式だと費用は牧師さんに差しあげる献金というようなものだけでいいのですか。

早川 大体その教会の婦人会や青年会の人たちがみんな奉仕してパーティの世話や飾りつけをしてくれますからね、ただ会員は会場費のために多くの献金をするとか結婚した感謝の献金をする習慣はありますが、いずれもその人の気持ちです。金額は決まっています。

古山 オリエンタルの場合は神式

と洋式と両方おやりなんでしょうか。  
石井 ええ、ご希望に応じてやるわけですが、神式が主体ですね。式次第は生田神社と全く同じです。挙式費は式場、新郎、新婦の各控室の三部屋の使用料と挙式料一切を含めて一万三千元とこの一つだけです。洋式の方は教会で式をお挙げになってから披露宴だけを私共でなさるというのがほとんどです。披露なさるなら式も同じように挙げなければいけないということとはございませんし、着付けや写真などもご自由になさってもらえばよろしいわけです。

古山 大衆的といわれますが労働会館の方はどうなんでしょうか。  
福田 式次第は私の方と余りかわりません。市長の祝辞が入るくらいでしょうか。

神式の式次第というのは全国ほとんど同じ形式でしょう。まず両家別々の控室に入りますね。そして細かく打ち合わせがあつてから口や手を洗って清めていただき式場に入ります。式場では二度お払いがあり、お供えのあとノリトがあげられます。このあと三々九度の盃があり、それから誓いの詞（ことば）、つづいて新郎、新婦仲人さんが玉串をあげて終ります。あとは部屋を替えて写真というわけですね。

古山 誓詞はあらかじめ二人で作っておくのですか

福田 いいえ、すこし事務的ですが、原則としては本人が読むようになつていゝんですが、ほとんどの方が、式当日はアガってしまわれぬので、間違つたりして式のフン囲気を壊してはいくので代読が付割までです。新大阪ホテルな

どは本人に読ませますがね。  
もともと神前結婚式は、明治以降にできたもので歴史は大へん浅いんですよ。昔は家庭でやってたんですが、わり合い簡単にいけるし、また日本人に合っているといるのでできたものですよ。

## 平均七万円

### 結婚式

古山 次は一番問題になります費用ですが、挙式をして披露宴となりますと実際どれほどあればいいんでしょうね。ピンからキリまでいろいろあるでしょうが…



福田 明治神宮で年三千組の挙式があります。あそこで平均

七万円はかかるということです。

新婚旅行費は別ですか、式を挙げて写真をとり、披露といいますが、披露が簡単にして一万五千円〜二万円はいるとすると平均七万円はかかりますね。この他に旅行費が平均五万円としますと結婚しようと思う人は、最低で十万円はいるという用意をおこななければいけないんじゃないでしょうか、もちろん豪華人になりますと写真だけで十万円というデラックスもありますが、普通二、三万円でも挙げて旅行に五万とすれば六、七万円です。結婚できるということに

なりませんね。

勤労会館だと式から披露までで約三、四万円ですむと思いますが



石井 浩

テルは高いだろうと思われがちですが、私の方でも七

挙げることはできるのです。挙式料が一萬三千円、料理も二千円からこぎえますからね。始めにキチンとお決めになった料金を超過するということはないんです。チップも結婚の披露に限ってはすでに入っているんです。但し税金は別ですが、チップは一切ご必配にはおよばないんです。いたいたでも返しております。これは交渉にいらっしやった時に詳しく説明しております。

## 式場には

### 約三十人が理想

古山 挙式の際に出席する人数は何人くらいですか。

早川 教会の場合は、その会員が参加しますから平均五十人というところでしょうか。

福田 私の方は大体三十人前後、つまり式場には両家の十五人づつ三十人までということで、披露宴ではいく分増えて、まあ五、六十人というのが多いようですね。勤労会館は式には二十人までと制限しています。

石井 普通、式には身内の方たちだけというのが多いですね。やは

り三十人くらいですね。

古山 出席可能な範囲でいけば両家合わせて三十人が平均ということですか。

一同 そうなりますね。



な部屋をとるとい

小牟田 旅行に出られましたら一番大きなホテルでその一番小さな部屋をとるとい

る時は、できるだけ大きな場所を選んで、そこが一番安いものでなさるのがいいんじゃないでしょうか。一応パンフレットには各種の値段が示してありますが、良き思い出がいづまでも楽しくありますようにといういろいろご便宜をはかっていただきますから、気軽にご相談ください。

十、十一月は一番多い時ですから、お申し込みはできるだけ早目からなさることですね。

## 二人で堅実な

### 挙式を

古山 これから結婚なさる人たちへの注文なり、アドバイスをいた

小牟田 旅行に出られましたら一番大きなホテルでその一番小さな私どもですが披露宴ということが主体になるわけですが、あまり洋食に慣れていらっしゃらない方たちのために、おハシの用意をもし

## 挙式場のご案内

御影公会堂

- ① 新洋式 500円、神式 1,000円
- ② 100円〜600円

阪神石屋川駅下車北上ル山側角

- ③ 2050

六 甲 荘

- ① 800円 (但し公立学校共済組合の関係者に限る)
- ② 予算に応じて各種

生田神社

- ① 寿 3,000円 禄 5,000円
- ② 福 7,000円
- ③ 2928

神戸国際ホテル

- ① 3,500円、6,000円
- ② 1,700円〜3,500円

国際会館 ① 28051

神戸オリエンタルホテル

- ① 13,000円
- ② 2,000円〜4,000円
- ③ 777119

生田区海岸通 ① 777119

〇 維会館

- ① 1人 1,500円 地 2,000円
- ② 天 3,000円
- ③ 2000円〜1,350円

市電下山手四下車泉庁下側 (土産付き)

④ 6498・97664

勤労会館

- ① 新洋式 500円
- ② 神式 1,000円
- ③ 1000円〜600円
- ④ 6736

出雲大社

- ① 梅 2,500円 竹 3,000円
- ② 松 5,500円 寿 7,000円
- ③ 予算に応じ各種
- ④ 裁判所直通東へ百米
- ⑤ 1727

湊川神社

- ① 亀 3,000円 鶴 5,000円
- ② 生田区多聞通 ③ 3361

ておりますし、また、ボーイが氣をきかして肉類はお皿をさげて切ってきてあげるなど、お客さまが恥しい思をなさらずに気軽に召しあがっていただけるように心を配っております。だからテーブル・マナーが難かしいなんてかた苦しく考えにならずにお越しねがいたいと思います。

早川 まず「結婚式」といえば、何を着てするか。何式でどこで式をあげるか。披露宴はどうするか。写真は、そして新婚旅行は—これが結婚の大体のデザインだと思えます。この一応のデザインを経たいという気持はむしろ女性の方に多いんじゃないでしょうか。結婚したことを社会的に披露することは大切ですからね。

早川 だから一応のデザインされた結婚コースを身分相応におやりになればいいと思います。ムダな費用はやめ、二人でよく研究して自分たちに一番ふさわしい結婚式を挙げられるようお願いしたいですね。

早川 勤労会館や御影公会堂などを利用なさると、簡単でしかも一応デザインされた結婚式を挙げることでできますからね。

早川 そうですね、二人が自分たちの責任のもとに、もっとも賢明なやり方だなさるの望ましいこととです。ただ簡単にやればいいんだということだけにとられすぎでは少し困りますが、本当に意義のある結婚式をなさってほしい。

古山 その人の考えにもよりますが、一世一代のことだからうんとハデという方、またそんなことにムダなお金を使わず、もつと自分たちの生活面にお金を……という

ろなき方があると思いますが、要は厳粛な、そして気軽な式を挙げるのが大切ですね。

早川 そうですよ。衣裳一つにしても貸衣裳を利用すること。神式の場合八割までは貸衣裳を利用してらっしゃいますね。それでいいと思います。

早川 おっしゃるとおりですね。西洋人はだいたいが平服でやっていますよ。その点日本人は氣を使いたがるんじゃないでしょうか。一度しか着ない衣裳に大へんなお金をかけるところにムダがあるように思えますね。イギリスはわりと形式

を尊重する国ですが、アメリカではほとんど平服です。

早川 モーニングや十万円もするウエディング・ドレスを着てはやってないですよ。

早川 そのほうが私は堅実だと思えますね。あまりフアッシュン

ブックから抜けてたような服装はどうかと思えます。堅実な結婚は、そんなところにムダをしないことですよ。

早川 二人でよく考えてなさることをお奨めします。



(写真左より小牟田、石井、福井  
早川の各氏神戸オリエンタルホテルロビーにて)

# ハネムーンの装い



密月の旅は、はてしない希望と  
喜びにつつまれた 人生の門出  
装いも新らしく足も軽く  
楽しい夢をのせた、未来への旅  
立ちだ  
ふたりがかわず瞳も輝き  
幸福が胸にひたよせて来る  
ふたりだけの新らしい足どりが  
これから始まる



ネクタイ

靴・男子  
用品の店

男子用品

紳士服

元町一丁目  
元町一 (3) 一四〇一

神戸屋

元町一 (3) 二五八九

予祿園

元町四 (4) 六九五九

三恵洋服店

元町四 (4) 七二九〇



青く澄んだ秋空に ぽっかりと  
 浮かんだ 白い雲のように  
 かぎりない夢をのせて ゆくえ  
 は広くひらいている  
 手を取りあってほほえみながら  
 美しい秋の山野にいだかれて  
 愛の歌をうたえば  
 自然に融けて祝福のこだまがか  
 えってくる。

モデル 伊吹 学  
 岩島道枝  
 (道化座)

婦人服地 雑貨の店  
 アクセサ リーの店  
 ハンドバ ックの店  
 オモチャ

エスタ  
 ニュート  
 トア・ロード (3) 一八八  
 芸 げ い む 夢  
 トア・ロード (3) 三九二  
 シロサ  
 元町三 (3) 〇八三  
 キヨシマ屋  
 元町三 (3) 三四九



# 愛の プレゼント

新しい

神戸っ子のカップルにもな

たの愛情をこめた

プレゼントがどんなに喜ばれ

ることでしょう。

あなたのセンスで、この中か

らイヤれたプレゼントを選ん

で下さい。

そして仲よしの前途を

祝福して上げましょう。

べっ甲の  
専門店 **太田 鼈甲**

元町一 (3) 六一九五

アクメサ  
リー工芸 **イクシマヤ**

元町一 (3) 三四二五〇六

紳士用品 **フナキヤ**

元町三 (3) 三六二一

電器用品 **元町電機**

元町六 (4) 三七〇一五



新らしい愛の果にふさわしい  
スマートなプレゼント……

ベツ甲ライタとかみ飾り

(太田ベツ甲)

オードブルの皿と小鳥

(イクシマヤ)

ベルトとカフス・タイピンセット

(フナキヤ)

トランジスタラジオ(元町電機)

幌馬車とランプ (いそかわ)

婦人用ハンカチと手ぶくろ

(スギヤ)

洋酒セット

(淡洲堂)

ネクタイとネクタイピン

(マーキエリー)

— 写真右より順 —

男子用品

マーキエリー

トアロード(3)七八五七

ハンカチ  
下着の店

スギヤ

トアロード(3)三四三六

趣味の  
芸

磯川

トアロード(3)三三九八

十えもの

浅洲堂

センター街(3)一七七〇

幸福は牧場にいる  
早く駆け出せ  
早く駆け出せ  
幸福は牧場にいる

花嫁の幸福を運ぶ  
ニューコロナ

神戸トヨペット株式会社

本社 神戸市兵庫区水本通2-3  
TEL代表 64141-4  
尼崎営業所 尼崎市大庄川田町11  
TEL 482456  
姫路営業所 姫路市総社本町68  
TEL 姫路1269

